

32006R0511

L 93/26

IL-ĠURNAL UFFIĊJALI TA' L-UNJONI EWROPEA

31.3.2006

## REGOLAMENT TAL-KUNSILL (KE) Nru 511/2006

tas-27 ta' Marzu 2006

**li jemenda r-Regolament (KE) Nru 1531/2002 li jimponi dazju anti-dumping definittiv fuq importazzjonijiet ta' riċevituri tat-televiżjoni bil-kulur li joriġinaw, *inter alia*, mir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina**

IL-KUNSILL TA' L-UNJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidra t-Trattat li jistabbilixxi l-Komunità Ewropea,

Wara li kkunsidra r-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 384/96 tat-22 ta' Diċembru 1995 dwar il-protezzjoni kontra l-importazzjonijiet li huma l-oġġett ta' *dumping* minn pajjiżi mhux membri tal-Komunità Ewropea<sup>(1)</sup> ("ir-Regolament baziku"), u b'mod partikolari l-Artikoli 8 u 9 tiegħu,

Wara li kkunsidra l-proposta mressqa mill-Kummissjoni wara li kkonsulta lill-Kumitat Konsultattiv,

Billi

## A. PROĊEDURA PREĊEDENTI

- (1) F'Awwissu ta' l-2002, bir-Regolament (KE) Nru 1531/2002<sup>(2)</sup>, il-kunsill impona dazju *anti-dumping* definittiv fuq importazzjonijiet ta' riċevituri tat-televiżjoni bil-kulur ("il-prodott konċernat") li joriġinaw, *inter alia*, mir-Repubblika Popolari taċ-Ċina ("il-RPC").
- (2) B'mod parallel, il-Kummissjoni, bid-Deciżjoni 2002/683/KE<sup>(3)</sup> aċċettat impenn kongunt ("l-impenn") offrut minn Haier Electrical Appliances Corp., Ltd, Hisense Import & Export Co., Ltd, Konka Group Co., Ltd, Sichuan Changhong Electric Co., Ltd, Skyworth Multimedia International (Shenzen) Co, Ltd, TCL King Electrical Appliances (Hui Zhou) Co., Ltd u Xiamen Overseas Chinese Electronic Co., Ltd, ("il-Kumpanniji") flimkien mal-Kamra tal-Kummerċ Ċiniża għall-Importazzjoni u Esportazzjoni ta' Makkinarju u Prodotti Elettronici ("CCCME").
- (3) Bħala riżultat ta' dan, l-importazzjonijiet fil-Komunità tal-prodott konċernat ta' oriġini mir-RPC, prodotti mill-Kumpanniji, u tat-tip kopert mill-impenn ("il-prodott kopert mill-impenn"), ġew eżentati mid-dazji *anti-dumping* definittivi.

## B. NUQQAS TA' KONFORMITÀ MA' L-IMPENN

- (4) L-impenn offrut mill-Kumpanniji jobbligahom li, *inter alia*, jespportaw il-prodott kopert mill-impenn lill-ewwel

klijent indipendenti fil-Komunità b'ċerti livelli minimi ta' prezzijiet ("LMPs") ta' importazzjoni jew livelli oġġla u li jirrispettaw ċerti livelli massimi kwantitattivi stipulati fl-impenn. Dawn il-livelli ta' prezzijiet u dawn il-livelli massimi jeliminaw l-effetti ta' ħsara tad-*dumping*.

- (5) Bil-għan li tiġi żgurata l-konformità ma' l-impenn, is-CCCME u l-Kumpanniji qablu wkoll li jipprovdu kull tagħrif meqjus bħala meħtieġ mill-Kummissjoni u li jippermettu zjarat ta' verifika fuq il-post tan-negożju tagħhom għall-verifika ta' l-eżattezza u l-veracità tad-*data* preżentata fl-imsemmija rapporti ta' kull tliet xhur.
- (6) Kif ġie nnutat fil-premessa (239) tar-Regolament (KE) Nru 1531/2002, l-impenn b'mod speċifiku jistipula li l-ksur minn xi wahda mill-Kumpanniji jew mis-CCCME għandu jitqies bħala ksur ta' l-impenn mill-firmatarji kollha. In-nuqqas ta' koperazzjoni mal-Kummissjoni Ewropea fil-monitoraġġ ta' l-impenn jitqies bħala ksur ta' l-impenn.
- (7) F'dan ir-rigward, il-Kummissjoni talbet sabiex twettaq zjarat ta' verifika fuq il-post tas-CCCME u taż-żewġ Kumpanniji bl-akbar volum ta' bejgħ rappurtat tal-prodott konċernat, jiġifieri Xiamen Overseas Chinese Electronic Co., Ltd u Konka Group Co., Ltd. Il-Kummissjoni baġtet ittri ta' verifika minn qabel lis-CCCME, Xiamen Overseas Chinese Electronic Co., Ltd u Konka Group Co., Ltd b'indikazzjoni tad-dati tal-verifika fuq il-post. Is-CCCME u Xiamen Overseas Chinese Electronic Co., Ltd ikkonfermaw l-aċċettazzjoni taż-żjara ta' verifika mit-luba mill-Kummissjoni. Izda, Konka Group Co., Ltd irrifjutat li taċċetta zjara ta' verifika, b'hekk kisret l-impenn.
- (8) Id-Deciżjoni tal-Kummissjoni (KE) Nru 2006/258/KE<sup>(4)</sup> tistipula f'aktar dettall in-natura tal-ksur li ġie determinat.
- (9) Fid-dawl tal-ksur, l-aċċettazzjoni ta' l-impenn offrut mill-Kumpanniji flimkien mas-CCCME giet revokata bid-Deciżjoni tal-Kummissjoni Nru 2006//258/KE+. Għalhekk għandu jiġi impost minnufih dazju *anti-dumping* definittiv fuq l-importazzjonijiet tal-prodott konċernat esportat lejn il-Komunità mill-kumpanniji konċernati.

<sup>(1)</sup> ĠU L 56, 6.3.1996, p. 1. Regolament kif emendat l-aħħar bir-Regolament (KE) Nru 2117/2005 (ĠU L 340, 23.12.2005, p. 17).

<sup>(2)</sup> ĠU L 231, 29.8.2002, p. 1.

<sup>(3)</sup> ĠU L 231, 29.8.2002, p. 42.

<sup>(4)</sup> Ara paġna 63 ta' dan il-Ġurnal Uffiċjali.

- (10) Skond l-Artikolu 8(9) tar-Regolament bażiku, ir-rata ta' dazju *anti-dumping* għandha tiġi stabbilita fuq il-bażi tal-fatti stabbiliti fi hdan il-kuntest ta' l-investigazzjoni li wasslet għall-impenn. Billi l-investigazzjoni konċernata giet konkluzja b'determinazzjoni finali fir-Regolament (KE) Nru 1531/2002 dwar id-*dumping* u l-ħsara li rriżultat, huwa meqjus xieraq li r-rata *anti-dumping* definittiva tiġi ffissata fil-livell u fl-għamla imposta minn dak ir-Regolament, jiġifieri 44,6 % tal-prezz nett CIF, hieles fuq il-fruntiera tal-Komunità, qabel id-dazju.

**C. L-EMENDAMENT TAR-REGOLAMENT (KE)  
Nru 1531/2002**

- (11) Fid-dawl ta' hawn fuq, ir-Regolament (KE) Nru 1531/2002 għandu għalhekk jiġi emendat,

ADOTTA DAN IR-REGOLAMENT:

*Artikolu 1*

Ir-Regolament (KE) Nru 1531/2002 huwa b'dan emendat kif ġej:

- 1) L-Artikolu 3, l-Anness I u l-Anness II għandhom jiġu mħassra;
- 2) L-Artikoli 4 u 5 għandhom isiru l-Artikoli 3 u 4 rispettivament.

*Artikolu 2*

Dan ir-Regolament għandu jidhol fis-seħh fil-jum wara dak tal-pubblikazzjoni tiegħu fil-*Ġurnal Uffiċjali ta' l-Unjoni Ewropea*.

Dan ir-Regolament għandu jorbot fl-intier tiegħu u japplika direttament fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi Brussell, nhar is-27 ta' Marzu 2006.

*F'isem il-Kunsill*  
*Il-President*  
H. GORBACH